

SMPH
原版引进
ORIGINAL EDITION
LICENSING

长笛世界经典 名曲二重奏

简易改编版

吉菲昂·兰德格拉夫 改编 陆文逸 译



@SMPH
上海音乐出版社
WWW.SMPH.CN

SCHOTT
德国朔特音乐出版有限公司提供版权

长笛世界经典 名曲二重奏

简易改编版

吉菲昂·兰德格拉夫 改编 陆文逸 译



图书在版编目（CIP）数据

长笛世界经典名曲二重奏（简易改编版）/ 吉菲昂·兰德格拉夫改
编；陆文逸译. – 上海：上海音乐出版社，2018.7

ISBN 978-7-5523-1558-5

I. 长… II. ①吉… ②陆… III. 长笛－重奏曲－世界－选集
IV. J657.11

中国版本图书馆 CIP 数据核字（2018）第 144679 号

© 2016 SCHOTT MUSIC Ltd., London

书 名：长笛世界经典名曲二重奏（简易改编版）

改 编：吉菲昂·兰德格拉夫

译 者：陆文逸

出 品 人：费维耀

责任编辑：段劲楠 於骏洁（助理编辑）

封面设计：邱 天

印务总监：李霄云

出版：上海世纪出版集团 上海市福建中路 193 号 200001

上海音乐出版社 上海市打浦路 443 号荣科大厦 200023

网址：www.ewen.co

www.smph.cn

发行：上海音乐出版社

印订：上海书刊印刷有限公司

开本：640×978 1/8 印张：8 乐谱：64 面

2018 年 7 月第 1 版 2018 年 7 月第 1 次印刷

印数：1—3,000 册

ISBN 978-7-5523-1558-5/J · 1442

定价：38.00 元

读者服务热线：(021) 64375066 印装质量热线：(021) 64310542

反盗版热线：(021) 64734302 (021) 64375066-241

郑重声明：版权所有 翻印必究

目 录

巴洛克

让-巴普蒂斯特·勒耶 (1680—1730)

约瑟夫·博丹·德·布瓦莫蒂 (1689—1755)

约翰·梅尔希奥·莫尔特 (1696—1765)

古典主义

弗朗索瓦·德维安内 (1759—1803)

卡尔·施塔米茨 (1745—1801)

阿曼德·范德海登 (1753—1822)

浪漫主义

朱塞佩·加里波第 (1833—1905)

奏鸣曲 Op. 5/1

1. 活泼的	6
2. 深情、稍活泼的	8
3. 快板	10

奏鸣曲 Op. 13/1

4. 阿勒曼德（欢快地）	12
5. 库兰特	13
6. 慢板	14
7. 基格	15

无低声部的二重奏

8. 快板	16
9. 优雅的	17
10. 快板	18

二重奏 Op. 82/5

11. 中板	20
12. 回旋曲	22

二重奏 选自Op. 75/2

13. 快板	24
14. 稍快的回旋曲	26

二重奏 选自Op. 75/2

15. 庄严的快板	28
16. 稍快的回旋曲	30

二重奏 Op. 27/3

17. 非中庸的行板	32
18. 浪漫曲	34
19. 赋格曲（快板）	36

二重奏 Op. 17/1

20. 快板	38
21. 西西里舞曲（小广板）	40
22. 回旋曲（快板）	40

二重奏 Op. 145

23. 中板—快板	42
-----------	----

威廉·波普 (1828—1903)	套曲 Op.281	
	24. 进行曲	44
	25. 无词歌	46
	26. 玛祖卡	47
埃内斯托·柯勒 (1849—1907)	二重奏 Op. 55/1	
	27. 中板	48
安托万·贝尔比吉耶 (1782—1838)	二重奏	
	28. 不太慢的行板	50
	29. 浪漫曲（不太慢的行板）	51
	30. 很快的快板	52
	31. 小快板	53
现代主义		
弗雷德里希·策姆 (1923—2007)	二重奏 选自《现代二重奏练习曲》	
	32. 潺潺流淌	54
	33. 跳跃的舞曲	55
沃尔夫冈·福特纳 (1907—1987)	二重奏 选自《9首创意曲》	
	34. 中板	56
弗雷德里希·策姆	小二重奏 选自《现代二重奏练习曲》	
	35. 快板	57
哈拉尔德·根茨默 (1909—2007)	二重奏 选自《#F小调奏鸣曲》	
	36. 优美、欢快的	58
克里斯托弗·兹格雷亚 (1950—)	选自《现代长笛演奏家——20首长笛二重奏》	
	37. 火车头	60
莱斯利·瑟尔 (1937—)	查理的小镇 选自《趣味长笛——15首简易二重奏》	
	38. 查尔斯顿舞	62

长笛世界经典 名曲二重奏

简易改编版

吉菲昂·兰德格拉夫 改编 陆文逸 译

图书在版编目（CIP）数据

长笛世界经典名曲二重奏（简易改编版）/ 吉菲昂·兰德格拉夫改编；陆文逸译。—上海：上海音乐出版社，2018.7

ISBN 978-7-5523-1558-5

I. 长… II. ①吉… ②陆… III. 长笛－重奏曲－世界－选集
IV. J657.11

中国版本图书馆 CIP 数据核字（2018）第 144679 号

© 2016 SCHOTT MUSIC Ltd., London

书 名：长笛世界经典名曲二重奏（简易改编版）

改 编：吉菲昂·兰德格拉夫

译 者：陆文逸

出 品 人：费维耀

责 任 编辑：段劲楠 於骏洁（助理编辑）

封 面 设计：邱 天

印 务 总 监：李霄云

出版：上海世纪出版集团 上海市福建中路 193 号 200001
上海音乐出版社 上海市打浦路 443 号荣科大厦 200023

网址：www.ewen.co

www.smph.cn

发 行：上海音乐出版社

印 订：上海书刊印刷有限公司

开 本：640×978 1/8 印 张：8 乐 谱：64 面

2018 年 7 月第 1 版 2018 年 7 月第 1 次印刷

印 数：1-3,000 册

IS BN 978-7-5523-1558-5/J · 1442

定 价：38.00 元

读者服务热线：(021) 64375066 印装质量热线：(021) 64310542

反盗版热线：(021) 64734302 (021) 64375066-241

郑重声明：版权所有 翻印必究

前　　言

每位打开这本书的人都会在那些为两支长笛而作的经典乐曲中发现长笛二重奏的音乐瑰宝。本书精选了巴洛克、古典、浪漫主义时期以及当代极具代表性的乐曲。一些乐曲附有运音法建议，一些乐曲添加了表情记号，其余的作品则保留原样，由演奏者进行诠释。

本曲集适用于有一定演奏基础的长笛手。这些曲目与教学紧密联系，能够帮助学习者培养对不同时期的音乐风格、音乐形式的认知和感受。同时，也能帮助演奏者在独立吹奏时建立自信，并有意识地奏出饱满的音色与纯净的音调。二重奏的另一个特点是能够增强体力，提高耐力。这些乐曲也非常适合面试表演与演奏比赛。

尽情享受这些美妙旋律吧！

吉菲昂 · 兰德格拉夫

目 录

巴洛克

让-巴普蒂斯特·勒耶 (1680—1730)

奏鸣曲 Op. 5/1

1. 活泼的	6
2. 深情、稍活泼的	8
3. 快板	10

约瑟夫·博丹·德·布瓦莫蒂 (1689—1755)

奏鸣曲 Op. 13/1

4. 阿勒曼德 (欢快地)	12
5. 库兰特	13
6. 慢板	14
7. 基格	15

约翰·梅尔希奥·莫尔特 (1696—1765)

无低声部的二重奏

8. 快板	16
9. 优雅的	17
10. 快板	18

古典主义

弗朗索瓦·德维安内 (1759—1803)

二重奏 Op. 82/5

11. 中板	20
12. 回旋曲	22

二重奏 选自Op. 75/2

13. 快板	24
14. 稍快的回旋曲	26

二重奏 选自Op. 75/2

15. 庄严的快板	28
16. 稍快的回旋曲	30

卡尔·施塔米茨 (1745—1801)

二重奏 Op. 27/3

17. 非中庸的行板	32
18. 浪漫曲	34
19. 赋格曲 (快板)	36

阿曼德·范德海登 (1753—1822)

二重奏 Op. 17/1

20. 快板	38
21. 西西里舞曲 (小广板)	40
22. 回旋曲 (快板)	40

浪漫主义

朱塞佩·加里波第 (1833—1905)

二重奏 Op. 145

23. 中板—快板	42
-----------------	----

威廉·波普 (1828—1903)	套曲 Op.281	
	24. 进行曲	44
	25. 无词歌	46
	26. 玛祖卡	47
埃内斯托·柯勒 (1849—1907)	二重奏 Op. 55/1	
	27. 中板	48
安托万·贝尔比吉耶 (1782—1838)	二重奏	
	28. 不太慢的行板	50
	29. 浪漫曲 (不太慢的行板)	51
	30. 很快的快板	52
	31. 小快板	53
现代主义		
弗雷德里希·策姆 (1923—2007)	二重奏 选自《现代二重奏练习曲》	
	32. 潺潺流淌	54
	33. 跳跃的舞曲	55
沃尔夫冈·福特纳 (1907—1987)	二重奏 选自《9首创意曲》	
	34. 中板	56
弗雷德里希·策姆	小二重奏 选自《现代二重奏练习曲》	
	35. 快板	57
哈拉尔德·根茨默 (1909—2007)	二重奏 选自《#F小调奏鸣曲》	
	36. 优美、欢快的	58
克里斯托弗·兹格雷亚 (1950—)	选自《现代长笛演奏家——20首长笛二重奏》	
	37. 火车头	60
莱斯利·瑟尔 (1937—)	查理的小镇 选自《趣味长笛——15首简易二重奏》	
	38. 查尔斯顿舞	62

奏鸣曲

Op. 5/1

让-巴普蒂斯特·勒耶
(1680—1730)

活泼的

The musical score consists of four staves of music for two voices. The top two staves begin with a treble clef, a key signature of one flat, and common time. The bottom two staves begin with a treble clef, a key signature of one flat, and common time. Measure 1 starts with eighth-note patterns in the upper voices. Measure 5 introduces sixteenth-note patterns. Measure 9 features eighth-note patterns with grace notes. Measure 12 concludes the page with sixteenth-note patterns. Various dynamics are marked, including trills (tr.) in measures 1, 5, and 12.

16

tr tr

20

tr

24

tr tr tr

28

tr tr

32

tr

深情、稍活泼的

2

Musical score for two staves in 3/4 time, key signature one flat. Measure 5: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs. Measure 6: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs.

Musical score for two staves in 3/4 time, key signature one flat. Measure 10: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs. Measure 11: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs.

Musical score for two staves in 3/4 time, key signature one flat. Measure 15: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs. Measure 16: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs.

Musical score for two staves in 3/4 time, key signature one flat. Measure 19: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs. Measure 20: Top staff has eighth-note pairs (tr), bottom staff has eighth-note pairs.

Fine

24

tr tr tr tr

28

tr tr tr tr

32

tr tr

36

tr

40

tr tr

D.C. al Fine

快板

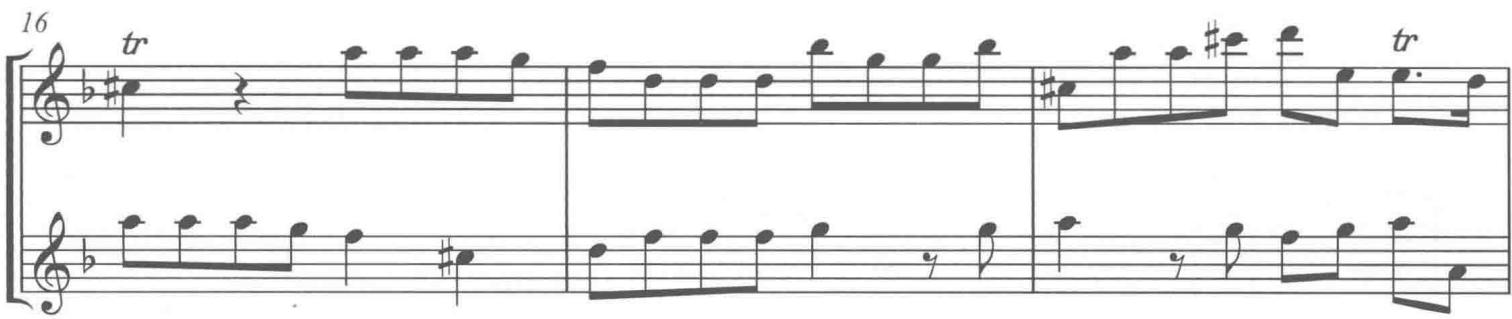
3

4

7

10

13



19

tr

22

tr

25

tr

28

tr

tr

tr

奏鸣曲

Op. 13/1

阿勒曼德（欢快地）

约瑟夫·博丹·德·布瓦莫蒂
(1689—1755)

4

8

12

16